

Second Foreign Office Consultations between India and Guatemala

May 05, 2021

ہندوستان اور گوئٹے مالا کے مابین دفتر خارجہ سے متعلق دوسری مشاورت

05 مئی، 2021

ہندوستان اور گوئٹے مالا کے مابین دفتر خارجہ سے متعلق دوسری مشاورت (ایف او سی) ورچوئل طریقے سے 05 مئی 2021 کو منعقد ہوئی۔ ہندوستانی فریق کی سربراہی سکرپٹری (مشرق) محترمہ ریوا گنگولی داس نے کی، جبکہ گوئٹے مالا کی قیادت گوئٹے مالا کے نائب وزیر برائے خارجہ امور جناب کارلوس ریمرو مارٹنیز نے کی۔

2- دفتر خارجہ سے متعلق مشاورت کے دوران، دونوں فریقین نے اپنے گرم اور روایتی دوستانہ تعلقات کا ذکر کیا، اور سیاسی، معاشی، ثقافتی، تجارت اور قونسلر سمیت تمام شعبوں میں دوطرفہ تعلقات کی موجودہ صورتحال کا جامع جائزہ لیا۔ انہوں نے زراعت، سائنس اور ٹکنالوجی، خلاء، توانائی، تعلیم، صحت اور روایتی دوائی اور سیاحت کے شعبوں میں باہمی تعاون کے امکانات پر تبادلہ خیال کیا۔

3- دونوں فریقین نے کووڈ 19 کی صورتحال پر تبادلہ خیال کیا، اور اس بات پر زور دیا کہ عالمی سطح پر تعاون اور یکجہتی وبائی مرض سے لڑنے اور معاشی بحالی کے حصول کی کلید ہے۔ گوئٹے مالا کے فریق نے گذشتہ سال کے دوران گوئٹے مالا اور ایل اے سی خطے کے دیگر ممالک کو امداد فراہم کرنے میں ہندوستان کے کردار کو سراہا، جس میں دوائیں اور ویکسین کی فراہمی بھی شامل ہے۔

4- دونوں فریقین نے اس بات کو تسلیم کیا کہ تجارت ہندوستان- گوئٹے مالا تعلقات کا ایک اہم ستون ہے، اور بڑھتی ہوئی تجارت پر اطمینان کا اظہار کیا جس کی شرح 2019-2020 میں 314.27 ملین امریکی ڈالر تک پہنچی ہے، جس میں ہندوستانی برآمدات کی شرح 291.32 ملین امریکی ڈالر اور درآمدات کی شرح 22.95 ملین امریکی ڈالر ہے۔ دونوں فریقین نے اس بات پر اتفاق کیا کہ ان کے درمیان تجارتی تعلقات کو مزید وسعت دینے کا بڑا امکان ہے۔

5- دونوں فریقین نے مشترکہ مفاد کے علاقائی اور بین الاقوامی امور پر بھی تبادلہ خیال کیا، اور کثیر الجہتی میدان میں اپنے تعاون کو مستحکم کرنے پر اتفاق کیا۔ انہوں نے ہندوستان اور سکا کے مابین مضبوط ادارہ جاتی تعلقات کو تسلیم کیا، اور باہمی سہولت کے حساب سے متعینہ تاریخ پر اگلے ہند - سکا وزرائے خارجہ کی میٹنگ کا انعقاد کرنے پر اتفاق کیا۔

نئی دہلی

05 مئی، 2021

DISCLAIMER: This is an approximate translation. The original is available in English on MEA's website and may be referred to as the official press release.